

# 日本藺草生產與疊表市場概況

胡敏夫

日本傳統式的文化傳遞，除了武士、劍道、和服及木屐外，最顯明的文化色彩，那就是住家的榻榻米。編織榻榻米之材料為圓藺草及三角藺（七島藺），據日本醫學界研究報導，睡床鋪置席面不僅使人有舒適感，同時可吸汗而防止罹患關節炎，特別居住於高濕之海島國家，因此它雖然是舊文化之一種，但日本人延用至今，仍捨不得拋棄。

## 日本之藺草產量逐年減少

據日本岡山大學農學院長小合龍夫博士稱：日本政府為求自給自足，釐定全國藺草栽培面積為 8,000 公頃，然因藺草生產勞力多，又從事農業人口數從戰

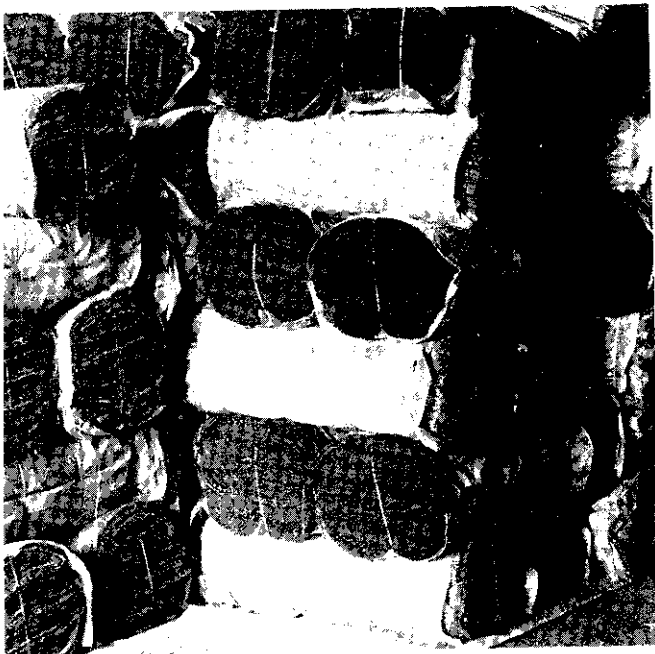
前50%降至目前15%，其中又包括兼業農民，以致日本國內藺草栽培面積逐年減少，此可從1985與1986年日本全國藺草栽培面積及生產量調查得知。（附表 1。）

## 我國可提供60%之市場需要量

由表 1 資料顯然可了解日本各藺草生產區，近 2 年栽培面積變動情形，其中除熊本縣因採用一貫式機械作業，未減少外，其餘大部份生產區之種植面積均減少，平均總種植面積1986比1985年約減少11%，以此推測1987年日本栽培面積也將持續緩慢減少 5% 左右，如此其栽培面積將為 6,844 公頃左右，即不敷需

表 1. 日本藺草栽培面積及生產量

縣 名	1985年			1986年			比 較 面 積 (%)	備 考
	面 積 (公頃)	1 分 地 收量(公斤)	生 產 量 (公噸)	面 積 (公頃)	1 分 地 收量(公斤)	生 產 量 (公噸)		
富 山	2	1,000	20	2	1,000	20	100	不 變
石 川	30	1,050	315	30	1,000	300	100	不 變
廣 島	95	1,000	950	85	1,000~ 1,100	850~ 900	895	減 少
香 川	21	1,200	252	14	1,200	168	66.7	減 少
高 知	260	990	2,574	250.3	1,050	2,628	96.3	減 少
福 岡	940	1,050	9,870	850	1,200	10,200	90.4	減 少
佐 賀	132.8	1,089	1,446	126	1,100	1,386	94.9	減 少
熊 本	5,548.6	1,150	63,800	5,594.4	1,100~ 1,200	61,540 ~67,130	100.8	增 加
大 分	40	1,200	480	30	1,100	330	75	減 少
宮 崎	26.9	1,100	296	25	1,000	250	92.9	減 少
沖 繩	57	740	421	57	750	428	100	減 少
岡 山	183	1,200	2,200	175	1,150	2,015	95.6	減 少
島 根	7.1	1,100	77.2	6.05	1,050	63.2	85.2	減 少
愛 媛	1.6	1,200	18.5	1.6	1,120	17.9	100	不 變
小 計	7,345	1,126	82,719.7	7,246.35	1,107~ 1,185	80,196.1 ~85,836.1	98.7	
三 角 藺	41	1,300	533	40	1,050	420	97.6	減 少
合 計	7,386	1,127	83,252.7	7,286.35	1,106~ 1,184	80,616.1 ~86,256.1	98.7	



我國外銷日本的蘭草成品

要之面積約 1,116公頃，其中60%可由本省生產取代，因此1987年本省蘭草種植面積可容量為 700公頃左右；若種植面積超過此數字，將導致生產過剩。

### 蘭草已成為高經濟作物之一

其次就日本全國疊表需要量調查，據建設省統計（如表 2），1986年新築用需要量估計為17,882千疊，商業用更換需要量為 8,138~10,096千疊（如表 3），一般住宅用以更換者為16,090~17,290千疊，增改築用為1,500千疊，統計疊表需要量推測為 43,610~46,840千疊，但其國內1986年所生產疊表為39,926~42,371千疊，即不敷需要量為3,684~4,469千疊，以每枚平均 2 公斤原料編織計算，則需蘭草乾草量達 8,938,000公斤，此數字則需要種植638公頃之面積，而本省1986年種植面積為 404公頃，此數量恰為日本不敷需要量之六成，因此本年蘭草乾草 1 公斤高達40元，1公頃淨收益達40萬元，實為一高經濟作物。

表 2. 新建築房屋日式房間需用量之調查與推測

年 度	住 家	比率	租 屋	比率	國民住宅	比率	公 寓	比率	合計 (戶)
1977	679,600	45.2	442,040	29.4	28,567	1.9	353,332	23.5	1,503,539
1978	689,627	48.1	384,242	26.8	25,807	1.8	334,060	23.3	1,433,736
1979	575,535	48.0	292,564	24.4	23,981	2.0	306,952	25.6	1,199,032
1980	536,134	48.7	296,140	26.9	20,917	1.9	247,700	22.5	1,100,891
1982	567,835	49.6	329,047	28.8	21,708	1.9	223,935	19.6	1,142,525
1983	481,043	41.5	413,813	35.7	20,865	1.8	243,420	21.0	1,159,141
1984	474,875	38.9	498,458	40.9	22,472	1.8	224,528	18.4	1,220,333
1985	447,500	35.8	560,000	44.8	23,750	1.9	218,750	17.5	1,250,000
1986	447,500	35.8	560,000	44.8	23,750	1.9	218,750	17.5	1,250,000
床面積平均	125平方公尺		47平方公尺		87平方公尺		77平方公尺		80平方公尺
日式房間所佔百分率	20%		48%		31%		31%		27.6%
疊 表 數	6,739千疊		7,611千疊		386千疊		3,146千疊		17,882千疊

表 3. 商業用之日式房間疊表更換需要量

項 目	間 數	平均疊數	更換期限	疊 表 枚 數
旅 館	82,750	284	3~4年	5,875~7,833千疊
飲 食 店	352,266	6.5	2.8	818千疊
寺 院	77,710	111	7	1,232千疊
神 社	86,311	17.3	7	213千疊
合 計	599,037	—	—	8,138~10,096千疊

### 必須時時注意市場的動態

俗云：「商場如戰場」，目前的社會，生產者不可再僅專顧生產而不明市場狀況，必須清楚日本蘭草生產概況及疊表市場變動，藉此而決定種植面積，以免造成「一窩風」盲目的大面積種植，導致生產過剩，血本無歸。